**كلمات مختارة = BÊJENE VEBJARTÎ**

**\*عربي – كردي\***

**إعداد: د. محمد عبدو علي - تدقيق المعاني:د.عبدالمجيد شيخو-عفرين ...**

**عزيزي القارئ**

اللغة الكردية من اللغات القديمة في الشرق الادنى. تعودجذورها التاريخية الى لغات شعوب جبال زاغروس وطوروس القديمة ومن أبرزها اللغة الهورية. وهي بهيئتهاالحالية امتداد طبيعي للغة الشعب الميدي، الذي يعتبر أقرب سلف للشعب الكردي الحالي. ويجمع علماء اللغات أن اللغةالميدية القديمة او الكردية الحديثة هي من أسرة اللغات الآرية)الهندو اوربية(.منذ أكثر من الفي سنة، لم تصبح الكردية لغة دولةوسلطان، ولغة مؤسسات وتدوين ودراسة، سوى في بعض الإمارات الصغيرة وفي فترات متباعدة، فلم تنل فرصتها من التطوير، وبقيت محرومة من البحث والدراسة وخاصة في جوانب النحو والصرف منها.وقد شابتها في تلك الفترة الزمنية الطويلة الكثير من مفردات لغات الشعوب التي حكمت بلاد الكرد أو جاورتها،وأفقدها ذلك الكثير من مفرداتها الأصيلة، وهي إما أنهااختفت تماما، أو أنها خرجت من الاستعمال اليومي، ولكن ولحسن الحظ، لايزال الكثير منها محفوظة في الذاكرة الشعبيةويمكن إعادة الروح إليها من خلال استعمالها اليومي.وفي الحقيقة، يعتبر القرن العشرين بفضل كفاح أبناءالشعب الكردي، فترة انبعاث ا للغة الكردية، وقد قاد ملحمةالانبعاث -فيما يخص اللهجة الكرمانجية- الأمير جلادت عالي بدرخان من منفاه في دمشق. فقد كان نجاحه في إعداد أبجديةكردية لاتينية، الخطوة العملاقة الأولى في ملحمة الانبعاث تلك.لقد أصبحت اللغة الكردية في العقود القليلة الماضية، لغةعلم وتعليم وإعلام وثقافة وأدب وسياسة وعبادة وحكم ومؤسسات أيضا، وأثبتت بأنها قادرة على تلبية متطلبات الحضارة الحديثة، وقد بدأت تستجيب بشكل رائع وبثقة كبيرة لمتطلبات حياة وثقافة شعب بدأ ينطلق باتجاه تحقيق حلم عشرات الأجيال من أبنائه.وبمساهمة متواضعة منا في مساعدة المقبلين على استخدام اللغة الكردية، وجعلها اللغة الأولى في حياتهم اليومية، رأينامن المفيد طبع هذا المنشور الصغير الذي يتضمن مفردات ومصطلحات عربية ومعانيها في اللغة الكردية، ويبلغ عددهانحو 1350 /كلمة نشطت حديثا في مجالات الكتابة والاعلام،صادفناها خلال مطالعتنا لكتب متنوعة باللغة الكردية ومن بينها القرآن الكريم، آملين الفائدة المرجوة منها.وسنكون سعداء، إذا تلقينا ملاحظاتكم واقتراحاتكم حول المنشور)القاموس(، آملين أن نتلقى كلمات ومصطلحات قديمةأو جديدة تنشطت حديثا في مجال الكتابة والتعامل اليومي، ليتم إضافتها إلى طبعة قادمة أوسع

.**ولكم كل الشكر --- د. محمد عبدو علي- عفرين**

|  |
| --- |
| ملاحظات قبل القراءةالأبجدية الكردية اللاتينية المستعملة لدى الأكراد وما يقابلها من الحروف والحركات الصوتية العربية، هي :: |
| چ = Ç ç | ج = C c | ب = B b | آ =A a |
| ف = F f | إي = Ê ê | أ = E e | د = D d |
| إ = Î î | (سكون )I iه = | ه= H h | گ = G g |
| م = M m | ل = L l | ك = K k | ژ = J j |
| ق = Q q | پ = P p | و = O o | ن = N n |
| ت = T t | ش = Ş ş | س = S s | ر = R r |
| وَ = W w | ڤ =V v | أوو = Û û | و = U u |
|  | ز = Z z | ي = Y y | خ = X x |
|  |  |  |  |
| ونظرا لعدم وجود بعض الأحرف في اللغة الكردية قديما، كالأحرف غ، ع، ح، ولكونها باتت كثيرة الاستعمال في اللغة المحكية اخترنا بعض الأحرف الخاصة للدلالة عليها، وهي :  |
|  | ' = ع | غ = Ĝ ĝ | ح = Ĥ ĥ |

**كلمات مختارة = BÊJENE VEBJARTÎ**

**\*عربي – كردي\***

|  |
| --- |
| حرف ( آ ) |
| Kayîk,vekayîk اجترارVekît, rênivîs الإملاءWiçan, rêdan إجازةVîn إرادةXizanî إملاق، فقرVerês, إمالة في اللغةtewandin, çivaneŞevbuhêrk أمسيةŞermezarî إدانةSerhildan raperîn انتفاضةRûmet, avrû كرامةPêşwazî, استقبالpêrgîhatin, bervêhatinMikûrhatin اعترافMiqate, guhdan اهتمامKomcivîn اجتماع موسعJimarnav اسم العددFermanî الأمرفي اللغةAmadekirin إعداد، تحضيرÇerçew إطارو محيطPêşbînî, pêşniyar, اقتراحKutebir, kurtkirin اختصارJimarên الأعداد النسبيةTiliya mezin إصبع الإبهامKaredarî, kargerî إدارةAmûrên bitêl أدوات سلكيةPêşbirîn اعتراضBidilbûn إعجابZorbirin اغتصابHemijîn استنشاقLigelkeftin, انضمامtevlêbûnPiştpestin اتكالŞiyan, kanîn استطاعة، إمكانيةإثارة، تفاقم، استفحالAzrandinBerxistin, إجهاضberavêtinRewankirin إحالةZindewer, ) أحياء)فيها روحjîndarDerencam استنتاجLêkdan, lihevdan اصطدامŞanazî,serbilindî اعتزاز،فخرŞarezayî إلمام، خبرةRêxwarin, انبوب هضميrêxoleSirûş إلهامNalîn, feryad, fîxan أنينRenge احتمالSerpêyî ارتجاليCewher انزيماتRaweya اسم فاعل ومفعولçêbiwar | Bingeh أساسBawerdarê giştî أمين عامBinçeng ابطDestheq, أجرة، يومية العاملrojanî, destmûzMûçe أجرة شهرية، راتبDahênan ابداع، اختراعDîl أسيرDermale, bermale أليفDilrevîn آسر القلوبGuhok أذينة القلبGirev احتجاجGengazî إمكانيةHesûn, hevxuşîn احتكاكHilmedan, hilpesartin استنادKedxwarî استغلالKevnerêçî, şûnewarî أثريKarvekêşan استقالة من العملKenc انعكاس من شيء آخرLiberdan إلحاحMirovperwerî, إنسانيDagîrker استعمارMangirtin اعتصامMêrjinî, jinanîn زواجMêlag, tekûz إثبات، تأكيدNavçar الأصبع الوسطىNearamî, netebatî اضطرابNizimkirin إهانةNiwandin استعراضKeysebaz انتهازيPirtir, bêtir أكثرPêwir, çor انفلونزا الطيورQorik إلية الإنسانRûpelsazî إعداد الصفحةRehên أوردة دمويةkomkirinêReyên mûyî أوعية شعريةاعتراض وقطعRêgirtin, rêbirîn الطريقRêvebirî إدارةSerejmêrî إحصاءSerdawî أخيراStandker آخذ، من يأخذSerfirazî,serkeftin,felat انتصارŞop, rêç أثرTêkber استهلاكيTiştên têkber).. استهلاكية)موادTîrêjbûn اشعاعKelûpel أدوات، أمتعةأول القطف من الثمارTurfende | Herêm ).. إقليم )جغرافيXemsarî إهمال، لامبالاة، تسيبPabend, pêgir التزامTundrewî, têror,إرهابtundrêrawêjî استشارةsparte أمانة،وديعةانتصاب، انتباج )الاوعية الدمويةRepinîn ).. والعضلاتAwarte أستثناء، شاذHevdemî آني، معاصرGeşepêdan ازدهارQewreş أ مه، جاريةBêgane اعزب، عازبةHaydarî, baldarî انذار،تنبيهMîrnişîn, mîrîtî إمارةNîşan آية قرآنيةHogirî أنس، ألفةBerdan أقبل، توجه نحوناPiştdan أدبر، اتجه بعيداBihitîn اندهاش، دهشةBawerî إيمانkeçel أصلعRewal, kose أمرد، اجردLeng, kulek أعرجXû, sincî, rewişt أخلاقDêrîn, kevin, berê قديمsermedî أزليSîxur, noker أجير، عميلBendewarî انتظارRastek استقامة، مسطرةRajerî انعكاسيWerêv ) إفراز، نز )سائلVelûkirin, vereşan, إقياءVejandin إحياءTeher, şêwe أسلوب، شكلPalpiştî, piştgirî إسنادن دعمWêje, tore أدبAmûr,alav,emraz,daçek أداةEwlehî, tenahî أمن، أمانAmojkarî, şarezatî إرشادArkuj اطفائيAwarte استثناءHemaheng انسجام، تناغم، تآلفBaldarî انتباهBeredayî أحمقBihortin, neman انتهاء، فناء | Laqird, استهزاء، مزحTinazî , henekpêvek أداة تضاف الى كلمةcanbazî احتيالrapirî إفراطXerîk, mijûl انشغال بkirek اسم فاعلvedîtin اكتشافpêvek أداة أو مقطع تلحق بالكلمةnavgir أداة للصق كلمتينserdawî أخيراyarûyawir أولياءMalgirtin احتكارHemzar أصحاب لغة واحدةkavil اطلالFiryad اسعاف استغاثةNêrîndan ابداء الرأيPesartin اتكالSerçemandin إخضاع إذلالSirûş إلهام، وحيRenge,şîmane احتمالSerpêyî ارتجاليWarbûn استيطانArandin إغراء،إثارةJinîtî انوثةDilhêsayî اطمئنانRapirî إفراطBêbendî إباحةHilmijîn استنشاقBêxewî أرقJirêxistin إغواءTore أداب، أدبŞîrbira أخ الرضاعةAwirdan إمعان،إلقاء نظرةNayab ابداعPêjmêr آلة حاسبةDerencam استنتاجDanezan إعلانDelamet أمنية،وظيفةBerxweve إنشاء أدبيBîrwerî إدراكamar,serhejmar إحصاءzorbek استبدادي، دكتاتوريHest إحساسpeywir اعراف، قواعد، قوانينboçûn اجتهاد، تصور،رأيkalbûn إخصابguçik أذينة القلبRagihankar إعلاميRikberî اعتراض، معارضةResen أصلي، أصيل |
| حرف ( ب ) |
| vilkan, agirpij بركانSereta, destpêk بدايةJivirûhade بعد الآنÇepkegul, باقة وردgurzek gulZikoka dil بطين القلبXemir بنفسجيSebaret بخصوص، بصددSade, xwerû بسيطJîngeh بيئةHêstir, qantir ) ب غل)حيوان Hevik, gewri بلعوم | Erdavî, çolavî برمائيTiliya biranavçe, بنصرbiratûteKorfam بليدAvceh بيرةLep باطن الكفTûtî ) ببغاء)طائربلاغة، سلاسة )في اللغة(Rewanbêjî, zimanxweşîRohna hundur بلغمVejandin, vejîn بعث، إحياءTov بذرة | Tûtî ببغاءronavêj بنجكتورûrg بطين القلبMerd, leheng بطلSipehî جمال، بهاء، زينةNevîn بغض، كرهBabidest بائسNavber مسافة بينMêrxaz باسل، شهمRûgeş باسمErdavî, çolavî برمائي | Berma باقيnedad باغيhêkeyî بيضويçavbîrî بصيرةserbeş بسط الكسرpencemor بصمة الاصبعguncav بالغ، راشد، كاملHevrikî,kîn بغضاء، حقدBîstek, Bênek بُرهة واحدةSosret تنكيل |
| حرف ( ت ) |
| Rab ).. تصبغات الجلد )في الحملMeşq تمرينRahênan تدريبSazkarî تنظيم، ترتيب، تنسيقSerincdan تأملŞiyandin تأهيلSergihayî, Tekûz تام، كاملTîrbûn ) تكثف، كثافة)للسوائلTerxandin, تكريس، تثبيتçespandin,Temzarkirin, çêştin تذوقWêneguhêz تلفزيونYekanî تساوي، تماثلZengilok ) تفاحة آدم الحنجرةZincîre تسلسلArwêne تصورDamezrandin تأسيسHînkirin, fêrkirin تعليمŞagirt, qutabî تلميذ، طالبBinesazî أساسيFermo تفضلPerwerde تربيةRawêj تخمينSalname / تقويم /زمني | Rakêşan تمديد، تمدد، سحبVekişîn تقلص، انسحابNexşekêşan تصميمBelavkirin تفريقHevkêşe تعادلPêvebûn, pêvçûn تورطHevhêzî تكافؤ القوىRadestkirin تسليمLevakirin, تقسيمparvekirin, perçekirinتوازن، تناسق، تناغمHemahengî, mihengîMêjû, dîrok تاريخNûjenkirin تجديد، تحديثZanişwer, zanyarî تعليماتPûnijîn, ramîn تفكيرParmistin تلمس، تفتيش بالتلمسPerîka dil غشاء التامورPeyker تمثالMandekirin,derenghîştin تأخيرQirisîn ) تجمد)بالبردQerez تحديRakelandin تململ، اضطراب | Pêkanîn تحقيق الشيتقي، ورع )للشخص(XweparêzGuçedan تفرع، اشطاءArzû, xwemalîn تملكÇêştin تذوقHevbazî تنافسRakelandin تململKiryarî تسوقXweserî, xweber تلقائي، ذاتيDanan تأليفTêkşikandin تقهقرCotmeh تشرين الأولMijdar تشرين الثانيRûtkirin تجريدHevrikî تحديTêkdan تخريب، تدميرPalpiştî تدعيمLivlivîn تذبذبLûskirin ) تصقيل)جعله أملسGeşbînî تفاؤلVejotin, vejandin, تفتيشSergermî تهورBicihanîn, تنفيذ، تطبيقbicihanîn, cêbecêkirin | Dahênan تأليفrastedêrî تصديقtekûz تمام، تأكيدwajo توقيعtore تقليد، عادةxwedîtin تكبرHûrnêrîn تدقيقşayeşan تقدير قيمة الشيءqurbandan تضحيةdûvelang تابع لشيءavrêj, destav تواليتXumal تأمينkartkirin, hikarî, تأثيرbandorwerêv ترشيح، نزhevsengî تنسيق،تعادل، توازنnexşekêşan تصميمçarereş تعيسrûtkirin تجريدcîwazî تمييزhazîkirin تشجيعpêrewîtî تبعيةketnav تغلغل،تسللDerbirîn تعبير، إنشاء كتابيReşbînî تشاؤم، اكتئاب |
| حرف ( ث ) |
| Perû ثواب، جزاءBiha, nirx ثمن الشيء | Bîste / ثلث ساعة /زمنيةÇirke / ثانية /زمنية | Saman ثروة، رأسمالPerwîn نجم الثريا | Serbazgeh ثكنة عسكريةneliv ثابت |
| حرف ( ج )  |
| Zayend جنس الاسمÇerm, ) eyar جلد)ما يغطي الجسدHerikîn جريانNavbend, rêbend حاجزDîwar جدارDaniştin, rûniştin جلوس Regezname جنسية ،قوم، دولةHemsî جيرانNijad, regez العرق ، الجنسTirsoyî, tirsonek جبان | Avdank جرة ، سطل ماءGovde, can جسدTerm, laşe, candek جثةXelîtek, xelîntek جعبةXişte جدولGelejmar جمع الاعدادHevok, riste ) جملة )في اللغةPêt, kizot جمر النارRaya lêkerê جذر الفعلSpehî, ciwan, rind، جميل، حسنRenc, cefa جهد، كد | Gan, gandin جِماعÇavbirçî جشعLebetên geranê جهاز الدورانNewêrek جبانRakêşer, جاذبية، جاذبrakêşînHevoka جملة معترضة dubendkîdubendkîRiştemîz جهاز بوليRiştehenase جهاز تنفسيMikrob, xure جراثيم | Lan, nik, rexber, جانبrex, alîBerefkar جابيLam الفكجنسي Zawzêyîalûce, hilûk ) جانرك)فاكهةXaknîgarî جغرافياPardemî ) جزئي ) للوقتPîrda, pîrik ) جدّه، قابلة)للولادةNav جوف الشيءCo, cobar جدول ماء، نهرNifş, newe جيل |
| حرف ( ح ) |
| Tax حي، حارةTîn, têhn درجة الحرارةXweşxû, حسن الاخلاقxûxweşXaçepirs ) حزورة )كلمات متقاطعةBihane حجة، ذريعة’ برهانLebet, lebat حركةParastin حماية، حفاظRewş, bare, حالة، وضعbaredoxTof حزمةTixûb, sînor حدودKerîtî حماقةSûrik حنفية الماءBûyer حادثRûdaw حدث، الخبر فظاهرةDêran حلالNedêran حرامRûmet حرمة، كرامةBergîdan, rindî حسنةserborî حكاية، قصة واقعة | Odegokên dil حجرات القلبBizav, tevger حركةÇavtengî, diltengî حسدkîn حقدGurz, desti حزمةQot, serqot حاسرPêxas حافي القدمينBûyer حدثCoş, digermî حماس، شوقDexs, çavnebarî, dexse حسدDexsebar, çavnebar حاسدDaçek حرف الجرHestyar, hestewar حساسJîndar كائن حيKeder, keser حسرةSewal, lawir, حيوانdewar, nawirŞehrezayî, حضاريşarevanî,şaristanî,bajarvanîTêjik حدقة العين | Kûvî حيوان بريZevî حقل زراعيLebetên ) الحواس )الخمسheskirinêZindekî حيويةTîremar الحية الصغيرةحويصلة )لدى الطيور(Sîkildane, kursûfatikEzmandev حنك الفمFêlbazî حيلة، خديعةGirover, gilover حلقي، دائريBerk, berik حصاة صغيرةBalîne حوتBarber ح مالBêlan, bêalî حياديBigiyan , zindî حيKortal, çal حفرةKelûpel حاجيات، أمتعةMertalgêr حامل الترس | Tîpên girdek حرف ابجدي كبيرTîpên حرف أبجدي صغيرhûrekşareza حكيمbêzar حزينAheng حفلةtêjik حدقة العينvebirî حاسم، حازم، قاطعTirş, sîrke حمضHimlet ).. حملة )عسكريةRêl ) حراج )أحراشPawan, parêz حامي الحمىBerdar, حمل، إمرأة حاملducanemêşûmûr حشراتTîpa حرف صوتيdengdêrTîpa dengdar حرف ساكنDanişt, venişt حطHesteker حاسةKuçe حارة من حي |
| حرف (خ ) |
| Guf خامل، قليل النشاطGirûz خشنDerhiş خارق للعادة، غير مألوفDestgîran خطوبةÇewtebawerî خرافةKambax, kavil, şikêr خرابSeredanî الخبر في الاعرابTaybetmendî خاصية لشيءXêz خطŞareza, pispor خبيرBerdest خادم | Navkel خاصرةRevîner خاطفFerfûr خزفTêkel خليطEmbarkirin خزن، تخزينXiniz خائنNexşe خريطة، خطةNûçe خبرŞermezar, خجول، متحفظşermende, fedokBade, meye خمرة | xweşnivîs خطاطkuce خزينة، قاصةHogir, dost خليل، صديقخلق ، ابداع،Afrandin اختراعNependî خفيxundkar الخليفةMetirsî خوفNexşe خطة، خريطةTilya qilûçê, tûte خنصر | babidest خائبxanek, şanik خليةşilx خلية نحلbazinê خط الدائرةgiloverêselemêş قنديل للنحللserçimandin خضوعmelisîn خنوعsawîr خيالawanî خيانةtengav خليج |
| حرف ( د ) |
| Vexwendin دعوةPêlik, Pêplûk, درجة سلمpêpikGergerînk دوامة مائيةFiroşgeh, firoşxane دكانKavilbûn دمارriste, rol دورŞeng, şox دلال | Sextekar د جالPêlênan, pêlêkirin دهسGêjî دوخةZivrîn دورانPîsîtî دنس، قذارةKeleşêr ديكYûnis دلفينXulek,werdek دقيقة زمنية | Tewatîr دعاية كاذبةGerdûn دنياBez دهن، شحمRade,ast,pile درجة، مستوى، حدNazdarî دلالDahatî د خل، واردGerdûn دنيا، عالم، كونDoşav دبس | Dareke mezin دوحةAyîn, ol دينrist, rol دورdûşav دبسPesendkirin, دعم، إسنادpiştgirtin, palpiştkirinDarizandin محاكمةXwaro دنيء |
| حرف ( ذ ) |
| Erzînk ذقنÇêş ذوق | Serpêl ذليل | ، مثيل، نفسHeman الشيء | Sûc, guneh ذنبHeber ذات، نفس |
| حرف ( ر )  |
| Tîravêj رامي السهامŞandek رسول، بعثةSema رقصGiyan روحGewremerd رجل عظيمFermewer, fermanî رسميSaman, رأسمال، ثروةsermiyanSereke رئيسيTika, lava رجاءPirgok رأس الفخذPêlweş راديوperwer الربmehreban رحيمNehêl رادعKeşt, geşt رحلة | Kevneperest رجعيRumgerîn رامي الرمحDilovan رؤوف، الرحمنMihrivan رحيمDêxûn, Pizî رابط السروالPêlgir رادارKeşte رحلةMaye رصيدXorist رصينPaydarî رفعةDesteser رهينةTîjank, malçûk,pizan رحمXurîna ewran رعدXîzkirin رسمWênesaz رسام | Çarêk/ ربع ساعة /زمنيةRozî رزقZêdeyî رِبا، زيادة، فضلةÇîmen ).. روضة )للجنةEywan رواقQela ) قصدير)معدنGerewe رهان، رهنيةHevrê رفيق، صاحب، زميلراحة، مكان راحةRawest, rawestgeh ووقوفŞandek, رسول يحمل رسالةpêxemberGerok رحالةÇavdêr ، رقيبMêranî رجولةHîzal غطاء رأس العروس | Nazikî رقة، دلالÇokvedan ركوعrexrê رصيفHewes رغبة، شهوةşeng رشيقpêlgir رادارnehêl رادعdesteser رهينةTer رطبkoşeya qiracê رأس الزاويةHîzbav رزيل، فاحشkar الربحtîrok الرعدtolaz رزيل، فاسقMildirêj, milhêştir زرافةالريف)عكس المدينة(Gundewar |
| حرف ( ز ) |
| Xêzan, şû زوج، زوجةXuşinde زواحفMildirêj زرافةGeş زاهرRapêç ) زيّ )لباس | Çol زكام التبنCiva زئيقBêhndayîn زفيرHevkar, hevpîşe زميل المهنةQiraç, qunc, koşe زاوية | qiraca tî زاوية قائمةDojeparêz زبانيةSeredan زيارةÇikçiko, bişkov زر اللباس | Lale الزنبقHîzîtî زنىgander زانيqiraca teng زاوية حادةqiraca fere زاويةمنفرجة |
| حرف ( س )  |
| Berguh سدادة الأذنKeştiyar سائحKamîran سعيدRava سنارة صيد السمكmasiyanTiliya nîşanê السبابةLek سرية عسكريةSerwerî سيادةRêveçûn سير، مشيReftarpakî سلوك حسنJîname سيرةPêşîne سالفة ، سابقةPêşû سالف، السلف القديمKefecan سكرات الروحMerdî, camêrî سخاء، كرمGuhgêr, guhdar سميع | Pêrkît, pêşkît, سابقة لغويةpêşîng, pêşkok,pêşgirRêwîngî سفرSêbanî, seybanî سياحةSerpel سرية جنودSername سجل النفوسŞkêvlatok, kûsî سلحفاةXewle سباتPerîka hestî سمحاق العظمKebanî سيدة البيتMeyter, beyter سائس الخيلKeştî سفينةKonevanî سياسيSedem, ûşt سببBendav سد مائي | Salên ronakî سنوات ضوئيةNehên, سر، ما في الصدورnepen, veşarîBiye سفرجلEwlehî, tenahî سلامة، أمانRewan, rewanî سلس، سلاسةŞênî, gele, xelk سكانTemen سن، عمرCo, cobar ساقيةPişandin, kelandin سلقAvî, avîn, ron, ronavî سائلDestelat سلطة، حكمNelirê غير سوي، منحرفTelasim, avsûn سحرAvsûnbaz ساحرEzbenî سيدي | Zend ساعد اليدarode سفيهezbenî, gewrem سيديBawank سارية السفينةreftar سلوك، تصرف،معاملةDesteserkirin سيطرةالسابقة، التي ذكرت سبقاnavborî, navhatîJana zirav, wêran مرض السلTomargeh سجلDemname سجل مواعيدSala Dirêj السنة الكبيسةKatjimêr, Demjimêr ) ساعة )جهازKat / ساعة /زمنيةBan .. سقف المنزل |
| حرف ( ش ) |
| Xwînber شريان الدمŞemal شمعدانHelbesta terezoyî شعر موزونŞahdamar الشريان التاجيŞahxwîner الشريان الأبهرQirax, perav, rex شاطىءZê ) شط )للماءPênkişandin شهيقCoş شوق، حماسRavekirin شرحPerav, qirax شاطئ | Dargerînek شجرة اللبلابKolan, şarê شارعMûm شمعةSolav, sêpêl شلال ماءPerîka شغاف القلبhundirê dilNest شعورTebeqa tor شبكية العينZargoyî, devkî, serzarî شفهيXedar, şerar شرس | Dilewer, dilêr, wêrek شجاعDilawerî, Mêrxwazî شجاعةCure نوعDurv, teşe, şêwe, teher شكلGorbuhişt, pakrewan شهيدHelbestvan شاعرMêrxaz شهمRêzder شاذBar شحنة كهربائيةBêhnstandin شهيقDrûşm, silogan شعار | Pergal شكل، خصائص، قيافةMehder شفاعةzirze, no شرسpêwirî مشاورةhevpa شريكBomaweperle شفرة وراثيةBerbelav شائعDanas, شاهد، يصبح شاهدdîdevan, bînaTav, roj, xore شمس |
| حرف ( ص )  |
| Pêdarî صمودPêşesazî صناعةRaye صلاحية، صلاحياتRastgo صادق، ذو صدقيةBeyaban صحراءAramî صبرBaz ) صقر)طيرSerdevk, devik ).. غطاء )الزجاجةHenarde صادر، مُر سلAşkere, diyar صراحة | Dengvedan,vedeng صدى الصوت Rengdêr صيغة الصفةFêrgeh, pol صف مدرسةBlêç صاعقةhedar صبرBaldirêj صبورYar صاحب، حبيب، حبيبةMûşek صواريخLalik صحنKepax صمام القلب | Hêvîdar صاحب أملXwerû صافيDarijtin ) صياغة)في اللغةZêrker صائغ الذهبZêrfiroş بائع الذهبZêrgeh,zêrxaneمحل بيع الذهب Durust, sererast صحيحDijwarî صعوبةPendî, diyar صريح، ظاهرPûlikên xwînê صفيحات دموية | Kalik, qabqabûşk صد فةKoçke صرح، قصرçarmix ) صلب)من صليبşîrêz صمغsexde صدقةraye صلاحيةZingar صدأMûçexwar ) صاحب معاش)راتبMalxwe صاحب البيتRawe ) صيغة)في اللغة |
| حرف ( ض )  |
| Tavlêdan, tavgez ضربة شمسKarzan, kûrzan ضليع، خبيرDestberî ضمانGurze ) ضربة)للقتالDesteberiya civakîضمان اجتماعي  | Ziyan ضرر، أذىXerac , bac ضريبةTîprêz ضارب آلة كاتبةSengî, pest ضغطBêhntengî ضجر | Tengezarî ضيق، شدةPêwîst ضروريCinav, cînav ) ضمير)في اللغةCinava rajer ضمير انعكاسيCinava Qersene ضمير التوصيلQerebalix ضجة | Diravî ماليةTaştê الضحىkenarê qiracê ضلع الزاويةdestberî ضمانZebeleh ضخمBac ) ضريبة)مالية |
| حرف ( ط ) |
| Tilûr, balinde طائرQad, ast طبقةPêşeng طليعيDerkirin طردLamij طفيليÇavteng طماع | Qoşxane طنجرةNiqîr طاولة علف الدوابMinal, mindal, zarok طفلKeş, heyam طقسFatreş, telaq,pêrşan طحالBilindxwazî, azwer طموحXweza, sirûştطبيعة  | Xweber, siruştî, طبيعيxwezayîWize ).. طاقة )حراريةRêçik طريق ضيقPeyrew طاعةPelîd طاغوت، شيطانQiran مرض الطاعون  | Şivîle طريق في الجبلRêol طريقة دينيةsawîr طيفTîre طائفة،فصيلةTeze طريXwebexşane طوعي ، تطوعيPace, yarîk طاقة، نافذةPêhtin طبخ الطعام |
| حرف ( ظ ) |
| Berçav, diyar ظاهريSîber, sî ظل | Stem, zordarî ظلمHoker ) ظرف )في القواعد | Stem, zordarî ظلمHoker ) ظرف )في القواعد | Nîr ظرف، ظروفZordar ظالم |
| حرف ( ع )  |
| Ragir ) عميد)رتبةHeroyî عادي، يوميZanista bûnewerî علم الوجودMantore عجل عمره سنةKevnepîr, pilindir عنكبوتRetel عنكبوت سامZanista jîrbêjî علم المنطقSerav عائمTî عموديNeşiyan عجز، عاجزPakîze, keçînî, keçûn عذراءPêşenûs عريضة، استدعاءDabirîn عزل عن الآخرGulfiroş عطار، بائع الوردBêber عقيم، غير مثمرRegez عنصر، جنس، قومBuhredar عبقريVedîtin عثور علىDirîreşk ) عليق ) شجيرةDijwate عكس المعنىSerheng ) رتبة عقيد) | Kend, bend عائقHêman عنصر، عامل، ركنHestiyê pêlê عظم الحرقفةHestiyê bilûrê عظم القصبةHestiyê hêt عظم الفخذGrêçk عقد الأصابعFerehî مسافة ، عر ضÊbircek عصى الفرانÊrgan عازبDijwate عكس المعنىAsteng عقبات، عوائقAyîn عادات، دينXoşewîst عزيزneyeksan غير متساوي متعادلعلامة تعريفVeqetandek الاسمPêwendî, têkelî علاقةMatnîşank علامة تعجبGewre, gird عظيمNîşan, al علمGirêbest عقد بين جهتينEndam عضو | Serdem, Çerx عصر، دهرDehsal, deye ) عقد ) 10 سواتGirêbest ) عقد )تعاقدBerjeng علامة، عرض لمرضBask عضد، جناحDane, baxişîn عطاءWerêv عصارة، إفراز، نزSêxur, nûker عميل، جاسوسRade, pile علام، درجةXû, sinc عادة، طبعBende عِباد، عابدSerkeftî, عزيز، كريمserbilindTêrzan عليمRan عظمة الشظيةNîşane علامة، إشارةJimêrek عدادMercek عدسة للعين أوماشابهMasûlk عضلةMasûlkên عضلات مخططةxêzikMetal, seyr عجيب | Dadmendî,dadwerîعدالة،عدل hêm .. علامة في الكتابةDadmend عادلrewşzanîn علم الطباعpêşenûs عريضةçavnasîn عرّافةbêçêr عابسnarîn عفافserav عائمneşiyan,nikan عجزTore عادة، تقليدDestpak عصاني،نظيف اليدdawpak عفيفserhatî, عبرة،درس،حدثserpêhatîHeremekî عشوائيعطف، توصيل )فيPêwendî, gihanek ) اللغةTundî عنف، شدةTêrzanîn, عالمِ ، مشبع بالعلمzana, zanyarPiştnîvro, وقت العصرhingûr, berêvarê, îkindi |
| حرف ( غ )  |
| Nehajê غافلCiwanjin ) غانية)من النساءXoristî غريزي، فطريKovan, keser حسرة، حزنHevdij غريمSolîn ) غنجة )الوردة قبل تفتحهاGirdar غيور، من الغيرةSersamî,seyr,mat غرابة، عجبKorfamî, bênqaling غباء Bêsûd غير مفيدNejê غير منتميNependî ) غير معرف)في اللغة | Nedurust غير صحيحMebest غاية، مقصدJêrderyaye, غواصةkeştiya binvelêderNoqbûn غرقGirgirîdang, kirtik غضروفTengijîn غضب، ضيقBerg ).. غلاف )كتابBinvelêder غواصNeviyanî غير إراديNeyeksan غير متساويNehevseng غير متوازن | Bexşende غفور، من يغفرHêrs غضب، غيظRûviya stûr أمعاء غليظةNelê غير ملائمGuhgok غلاصم السمكJûr, ode غرفةKalan غمد السيفPaçên tifê غدد لعابيةPêrçem غرة الشعرQelaş غدارToşpiya،bez ) غدة شحمية )دهنيةNependî ) غير معرف )سري | تغذية وتسمين الماشيةTîmarkirinTavsork, hingor غسق، شفقPenha,n penahî غيبhalan غيرة،نخوة،حماسةtêkdarî غوغائيةxweristîn غريزةpayebûn غرورRêl غابة حراجTa, şax, şiqin غصن شجرةGazên jehrî غازات سامةDilgoçer ) غير ثابت)للشخص |
| حرف ( ف )  |
| Nemayî فاني، غير دائمZivrok فتال، منعطفXefik, bend فخXwevenan فخفخةMaytêker فضوليTêkdan, têkçûn فشلTêkdar فاشلTeketek فُراد ا ، فُراد اSepandin الفرض، الجبرAvpijîn, avweşînk فوارة ماءKodik فرخ الخنزيرRêderketî, Bedkar فاسق، فاجرMovik, mofirk مفاصل عظميةNanpêj فران | Moriyên فقرات ظهرية(mofikên) piştêLivbazî, çalakî فعاليةHunerê şêwekarî فن تشكيليHavil, sûde فائدةFok فقمةDîlber فاتن، جذابRan, pêtik فخذTêgihîştin فهمRaman فكرLêker الفعلKirar الفاعلBêhnok فاصلةSîwarbazî فروسية | Kulîn فراش النومFeleknas, فلكي، عالم فلكstêrnasRan, Çîm )فخذ )في الطرف السفليفقاعة سائلة، قناة مائيةBerbeqBilqok فقاعة هوائيةXizan, sêfîl فقيرNepakî فحشاءZêdehî, bermahî فضلاتSûde فائدةPel فصيلة جنودNanda فاعل خيرKirdarî فاعلية وحيوية | Hol, valahî الفراغ المحيط بالأرضbişkaftin فتقkit عدد فرديtêkder فاشلkirdar,çalak فاعلية،حيويةsepandin فرضpaşmawe فلولzorbed فظيعqezenc فائدة ماليةNavber, فاصل، فترة زمنيةNavdem,Elind, berbang فجرRaserîn فوق، في القمةBihortin فناء، انتهاء |
| حرف ( ق )  |
| yasa,zagon قانونSirûde نشيد، انشودةNetewî قوميDawîtîp قافية شعريةXoşxane قصيدةŞayender قنصلŞayenderxane قنصليةMirg قشرة الرأسParzemîn قارةRênivîs قواعد الإملاDarêjgeh قالبPeyk قمر صناعي، جرم فضائيrikeh قفص | Enirîn قهر، زعلDadgir, قاضيdadvan,dadwerEzbet, hoz قبيلةHeman قرين، شبيهKulm قبضة اليدKirêbar قابل للآجارKotekî قمع واضطهادKirkirok قصبة هوائيةKujker, kujer قاتلPêlpaş قهقرىPejrandin قبولRêbir، Rêzan قاطع طريق  | segman قناصcemser قطب الكرة الأرضيةBaregeh قاعدة عسكرية أو مقرZenga diranan قلاح الاسنانPêşdemî قبل الاوانGirêdan قاعدة بياناتBihêt قوي، متينKert ) قطاع)قطاع غزةTerezû قسطاس، وزنÇêroknivîs كاتب قصةTundî عنف، قوةKalik قوقعةXedar, hêzdar قوي | Ûr, ûrik قونصةtirsnak قلق، خوف، خطرeşkêla gloverê قطر الدائرةpaşdawî القيامةnanbir قاطع الرزقjêrmal قبوbêavrû قليل الحياءgotegot قال وقيلlepbîn قارئ الكفbêdestî قضاء وقدرniyazî قصدا،عمداçavtêrî قناعة بالمعيشةbeşkarê têkel قاسم مشتركşayender قنصل |
| حرف ( ك )  |
| Gokmase, topmase كرة الطاولةHesareyên gerok الكواكب السيارةDesteber ) كفيل)من يتكفلDombelan ) كمأة )من الفطرXemdarî كرب، هم، حزنNivîskar كاتبPirtûk كتاب | Berfenbar كانون أولHesare كوكبBêje, wişe, şor كلمةBêjeya كلمة مركبةbargiranîXişm, bêtar كارثةDengbir كاتم الصوت | Gerdûn كون، عالمRêşik كاشطةRûniştek كرسيJîndar, giyanewer كائن حيGozemîn كرة أرضيةGilorik كتلةÇala gihik كيس المفصلBetelyon, bêlpûk كتيبة عسكرية | Wênegir كاميراGozemîn كرة أرضيةCerg كبدkert كسر حسابيbêzar,dilzar كئيب،حزينtekene كراماتdombelan كمأةPeyal كأس |
| حرف ( ل )  |
| Mixabin للأسفKurkê şivên لباس الراعيBedxwaz لئيمLîstikvan, yarîker لاعبDêleşêr لبوةNasnav ).. لقب )لشخصPidî اللثة | Metêl, mitêl لحافHestiya bêr لوح الكتفDestdan لمسAla لواء، علمBêdawî لانهايةPêçek لفافة الطفلParkît, paşkît,paşgirلغوية لاحقة  | Ciwêlek ليس من الأصلKeval لوحة فنيةDeste لجنة، هيئةBêgiyan لاروح فيهاZimanok لسان المزمارPenaber لاجىءPata (pit) لاغالب ولامغلوب | لطخة صفراءفي العينLeka zerdêleşêr لبوةdeqanok,kutan لقاحHemzarav لهجة واحدةsûtar لئيم،وقح،وغدGav, Kêlîk لحظة |
| حرف ( م )  |
| Rêzdar محترم، مقدسRonakrewan مرحومRondikrêj مسيل الدموعSorsork, sorik مريSînordar محدود، محدِّدSûcdark, gunekar مذنبSazkar مؤسس، منسقSerûbinbûyî منقلبŞerar, şerker محارب شرسSibîn, terezû ميزانŞaxane مقصف، ملهىŞênber ماديŞepol موجةTengav مضيق مائيTêgeh مفاهيم، مصطلحاتTêvel, cuda مختلفTewankar مجرمTewanbar متهمWênekêş مصوِّرWar, مكان، موقع، موطنwargehXapînok ماكرZirtonek, متبجح، متشدقPaşnoyîXweragirtin مقاومة، جلِدXwecih مستقرXwecihî محليXwegir مناعةمنبه طاحونة الماء، مؤشرXemazمتشابه، مشترك، متماثلYeksaneYarîgeh ملعبYekdeng متفق، بصوت واحدZenda ling مفصل القدمZanişwer معلوماتZepkirî محتل، متحكم بهBireser مفعول بهBerpirsyar, مسؤولkarbidetÇavdêr مراقبDîroknivîs مؤرِّخDestan ملحمة أدبيةGirîng مهمGuftûgo محادثاتHeyber موجوداتHelwest ) موقف )شخصيHavîngeh مصيفKovar مجلةNebîna مجهولNavend مركزNûner ممثلParêzer محاميPirs مسألة سؤالPeyman معاهدةPêkhatî ) محقق، مصاغ)للغةQedexe ممنوعRader ) مصدر)للغةRonakbîr مفكر، مثقفŞûrhingêv مقاتل بالسيفTêkoşer مكافحRastedêr مصدق، ذو صدقيةTêkilhev مختلطUstubarî مسؤوليةWelatî مواطنXweser مستقلZarawe, Têgeh مصطلحYekejmar مفردBanghildêr مؤذن الصلاةŞênber ماديRazber, wireyî معنويTof, nof مجموعة، حزمةQure متكبر، فخورSerpilik مفضلKelûpel أمتعة، متاعSerwer ) المبتدأ)في اللغةgirêftar مشاكل مستعصية،عقباتMûçe معاش، راتبmezax مصروف، خرجيةhinêr مرسلkewar مخزنkanza مكمنRojbûn يوم الميلادHişyarker المنبه | tengav مضيق مائيPeyvrev مقلدDestnîşan مؤشرŞarbider, dûrewar منفيŞûneza مسقط رأسAhengdar, موزون، متناغمhevsazAhenga çav مطابقة عينيةAlîgir, piştgir مؤيد، مناصرAware متشردBîrsa منطقDurû منافقBijarte, vebjartî مختارة، منقاةBergeh, pêvajo مرحلةBabet موضوع، مادةBerjewendî مصلحةBiresera مفعول به مباشرdurustمفعول به غيرBiresera nedurust مباشرBuhêre مخاضة مائيةBedenbazî, qutê مصارعةBone مناسبةBacdar محصل الضرائبCawbir مقصCihêreng, مختلف، مميزCanbaz, qeş mceidr awaمهرجCemser مناطق قطبيةCiyok ) مرادف )للكلماتÇavdêr مراقب، مفتش، مشرفÇavdêrî معاينة، مراقبةÇaresertî محلولHawêrdor محيطBehrek موهبةKonexane, متحفkevnexaneKît مقطعKulîn مكان وضع الفراشKor محاضرةKeye مختار القريةKêşe مسألة، معادلةKêfxane ملهى، مقصفKarmend موظفMezinker مكبرةLerzik مهتزة، متموجةMişext مهاجر، مشردMebest, مقصد، غايةMalbend مقر، مركزMîzdank مبولة، مثانةNûkirî مشتري حديثاNivîswar مخطوطةPîvanek مقياسPêjgeh مطبخPêvajo مرحلة، مسيرةPardar مشتركPeyamnêr مراسلÇilmîn مخاطيÇirav, liç مستنقعDestkarî مهن يدويةDayînker معطيDamezraw مؤسسة، منشأةDadgeh محكمة، قضاءDerande مكتشفاتDilbicî مطمئنDagîrker محتلAvraz منحدر أرضيRawêjkar مشاورGerînende مديرGeran مطرقة الحدادGuhdar مطيعGuhêrbar متحول، متغيرGoya, gotin مقولةHevreng مماثلHemkar, alîkar معاونHevbeş مشتركPirsgirêk, gelşe مشكلة، معضلةPiralî متعدد الوجوهPaşeroj مستقبلParastek معبودQelaş ، محتال، ماكر، مفلسRêgeh مدار النجوم وماشابهRêjî ملوِّثاتRiya guh مجرى السمعRayedar مسؤولRêborîn مار، مرورRûberkirin مقارنة | Paşeroj, duhatû المستقبلPêşdem مبكرPaşketî, derengîr متأخرDemdemî مؤقت، عابرGelestêr مجرةKişwar مملكةMikor, miqare مثقب، مثقابHeman مثيل، شبيه، ندXirabkar, bedkar مفسدBalkêş ملفت للنظرTirakî مذوق، أنيقKeçSele r عû صلbi أn ،bةûلب y ثعî ممنرقلبض ا,لTeqlekirinمسطرة، مسار او خط مستقيمRastekWeşan, belavok منشوراتReşahî مناطق غير مزروعةBihêt متين، متانةHilêlî بشكل مستمر، مستمرBanger مدحلة للطرقBadek مفتاح براغيPiştmêr, alîkar مساعد، معاونPîşe حرفة، مهنةPayek, pile مرتبةPêşber مرشد، دليلBanker, banghildêr مؤذنBawerî معتقداتQezenc, destkeft مكسب، ربحVilûs çilm, مخاطAvlûs, nêmik مادة المنيMûyên ecêfek زغابات مهتزةRêveçûn مسير، سيرRûber, rûpişt مساحة، سطحNêrevan, zêrevan, مراقبçavdêrStranvan مغني، اخصائي بالغناءPeyman معاهدةPirsgirêk, gelşe مشكلةPîvanek مقياسHûtasa, bêteşe هائل، ضخمTirsdar مخيفDemkî مؤقتPêşevanî مفاضلةAmojgeh, peymangeh معهدRêrast, yekser, tavilê مباشرAmojgeha معهد المعلمينfêrkeranJêbir ممحاةHerêmdar مدير المنطقةPeldank مجلدPaşengî مؤخرةPêşengî مقدمةRastengî ميمنةÇepengî ميسرةRetPizdan مشيمة الجنينKulmdan ملاكمةKulmweşên ملاكمLîzgeh, yarîgeh ملعبGede معدةPêveber ) مضاف إليه )في اللغةRêjgeh مصب للمياهBender مرفأLiç, çirav مستنقعTêkiraya giştî المعدل العامPenageh ملاذ، ملجأHevşêwe متشابه بالشكلPîlangêr متآمرNehêl مانعNûkar مستجد في العملSazav متجانسYeksan متساوي، متماثلBelavdar متشعبXweberker, xwebexş متطوعHevkêş متعادلPêldar متموجBerhest محسوسberdest ملموسMerckarî مراهنةBargedar ) مشحون)للكهرباءHemreng متماثل في الشكلZindekuj مضاد حيويPêbend, pêgir ملتزمŞiyandar مؤهل، قادرJêbirin مسحTengayî مأزق، ضيق | Alozî مشكلة، مصاعبpêjgeh مطبخkanza معدنpalvedar مضافpalvedêr مضاف اليهdesteyî ملائم، مناسبgirêftarî ) مسألة)رياضياتşema ) معادلة)رياضياتberwar متوازي، موازيderdor .. محيط دائرةkenarberwar متوازي اضلاعçargoşeya hemkenar مربعberge مجال،مهلةtertal, مظهر،شكل،هيئةtemtalrûdêm ملامحpaşbêj,fisûk مغتابnivînbûn معاشرة جنسيةdadpirs محقق عدليanîreş مشؤوم،منحوسbihêt متينbiserdedan مداهمةagirdan موقدdelîv مجال،مدىmalketî مفلسşûnza,şûneza مسقط الرأسazardêr معذبserkar مشرفkankêş مغناطيسstêrbîn منجمkargêre مديريةNêrevan, olzan مفتيteware محورrêgeh مسار، مدارbêbendî مباح، اباحةMalketî مفلسNehêl مانعpesinvan مداحMalbelav مسرف،مبذرPeyvgeh منبر الخطابةdestpêşxerî مبادرةduriyan مفترقrawêjkar مستشارhoşeng ماهرxerzgeh مشتلrevandek مُهربperwer مؤدب، مربىbîranîn ) مذاكرة)فحصdagihêj مجتهدderpêş مطالعةdaxuya, piyame مُأوى عجزةEncumen مجلسpêkan ممكنgede معدةpesqal مُقلدdestşok مغسلةtengijî, tengavî متضايقFiyad مساعدة، نجدةRewangeh مرصدPilandarêj مخطِطBinavînî متوسط،في المتوسطRastek مسطرةTêkdar مخربwate معنىMebest مقصدRêwî مسافرRewa مشروع، شرعيRêçperest, محافظ، تقليديkevneşopNavçe ) منطقة )إداريةPêkhatî مكونات الشيءPenageh مخيم للاجئينFirokxane,balefirxane مطارBone مناسبة، ذكرىParber مساهِمة، محاصصةموقع أو مقر عسكريSenger, mawzî, çeperBorî, rabirdû الماضيWelatî مواطنBineol مذهب دينيPeldank ) مجلد )كتابDelîv مدى، فرصة، مجالAst مستوىTêgeh, zarawe مصطلح لغويDahêner مؤلف كتاب أو شيء |
| حرف ( ن )  |
| Serkeftin نجاحÇak نشيطDeq نص كتابيPexşan نثرÇepel نجسBalexaneبناية عالية ـ ناطحة سحاب Xalakor النقطة العمياء في العينNîvsalane نصف سنويŞîndan نماء، نموSîper, espir ) نسر)طائرHing ) نحل)حشرةXwînçûn نزيف | Geşî نضارةJêgirtin نسخDerûn نفسDerûnî نفسي، معنويNenas نكرة، غير مع رفŞandîger ناقلHilperîn نهوضHenase نفس )النفس( ذاتEncam نتيجةDûrandin نفيDînane, bîrdoz نظريةAva hestî(îlkê) نخاع العظم | Stêr, stêrk نجمةDestlat نفوذ، سلطةPûnijîn نعاس، سنةKêmasî سلبيات، نقائصBang, bangewaz نداءHemeta ند، مثيلDestkeftin نيل، كسبbêpayan نادرgelemşe نزاع، مشكلةŞorindî نصيحةRêje النسبة المئويةMilhêştir نعامةYane نادي | Ragihandin, belavbûn نشرDever ).. ناحية )إداريةDumahîk نهايةrêje û rêjdarî نسبة وتناسبnavok نواةpaşmêrî نصرةbîrdoza نظريةTêgiştî ناضجHevdeng نفس اللفظCo, cobar نهر، جدول ماءHeman dem نفس الوقتNankor ناكر للنعمةXav ني ، غير مطبوخ |
| حرف ( ه ) |
| Desteya rawêj الهيئة الاستشاريةKovan مهمومÇewsandin,هرس، د كPelixandin | Tebatî, hêminî هدوء، أمانTexterewan هودجNasname هوية شخصيةArmanc هدف | Herwiha, wiha هكذاHêvkevan, Nîvheyvîهلالي،هلال | Lawaz, jar هزيل، ضعيفGiring هامDehandin الهضم |
| حرف ( و ) |
| Cinawerî, hovane وحشيBelge وثائقBîrewer واعيBest وتر العضلةAgirbest وقف إطلاق النارSpartin, وظيفة، مهمةkardayîn, delamet, ustubarîParastin, xwevegirtin وقايةBexşendkar وهّاب | Navînî وسطيXwînhêner وريدTiliya navçe, balaberzالوسطى Boriya xwînê الوعاء الدمويSalixdan وصف الشيءSatrap ) ولاية)في العهد الميديPaşqeral ولي العهدNavgîn اتصال، وسيلة اتصالHeyîn وجود، كينونة | Niştiman, welat وطن، بلادTevdemî وقت كاملDempîv, demdiyar وقت محددDemî وقتي، زمنيDezgeh وكالة، منظمة، هيئةBere, enî وجهة، جهة، جبهةNêrîn وجهة نظرNûza, Nûbûyî الوليد | Pêşber, rûbirû وجها لوجهPêma وراثةmena وحدة قياسpelziwak ورق نشافşîwaz وقورsirûş وحي،إلهامşîretbêj واعظbomaweyî وراثيBaredox, rewş وضع، حالة |
| حرف ( ي )  |
| Dikirkişe يتخمر، ينتفشÇeprewî يساري متطرفBalkêş يلفت الانتباه | Rastrewî يميني متطرفHevber يساوي، يعادلGûdîk, hişyar يقظ | Radikêşe يسحبRastedêr يصدق، مُ صدِقStûkur ياقة القميص | Roja rabûnê يوم القيامةRaser يطل على، يعلوtivîrk ) اليمامة)طائرSeroketiyê dike يرأس |
|  |  |  |  |

وكما أشار الدكتور محمد، في المقدمة أنّه رأى من المفيد طبع هذا المنشور الصغير الذي يتضمن مفردات ومصطلحات عربية ومعانيها في اللغة الكردية، ويبلغ عددهانحو 1350 /كلمة نشطت حديثا في مجالات الكتابة والاعلام،صادفها خلال مطالعته لكتب متنوعة باللغة الكردية،و نرى بدورنا ان إعادة نشرها والإضاءة عليها ، الغاية منها إتاحة الفرصة ، لمن هم في الدياسبورا ، ولمن غادروا بيئاتهم الكردستانية ، اللجوء الى هذا المنهل اللغوي – الهوياتي ، حفاظا على هويتهم الكردستانية